

ベトナム最新情報

2017年8月24日(木)

- 通巻4086号 -

目次

主要紙ヘッドライン

政治・経済

- = 「輸出入手続き全て見直せ」首相が指示、専門分野の検査待ち問題で
- = 【草案】自動車部品、9人乗り・5トン以下トラックで減税2案
- = 自動化技術・設備展「Automation Techmart」ハノイで25日まで
- = 東京・ハノイが相互に観光プロモーション、地下鉄・ホアンキエム湖で広告
- = ホーチミン市中心部の高層ビル差し押さえ、着工2007年工事とまる
- = ギソン製油所、最初の原油を受け入れ
- = ベトナムで2番目に長いCa峠トンネル開通、移動60分 10分に
- = ホーチミン市 - Long Thanh - Dau Giay 高速道路でETCの運用開始
- = クイニョンで5つ星ホテル・マンションに着工
- = Chu Lai 経済区で103haの工業団地に着工、ダナンから65km
- = Hau川 - Duc Hoa 500kV送電線、光ケーブル供給は中国企業が受注
- = 集合住宅に安全食品販売ブースを設置、ハノイ市が取り組み

統計情報

- = 不要な事業条件約2,000件の廃止を提案、計画投資省

一口ニュース(2件)

為替・証券市場動向

入札情報

事件・出来事

- = アリアナ・グランデ公演ドタキャン「体調不良」、ファン怒り

******* 主要紙ヘッドライン *******

・8月24日 は後日詳報

【Tuoi Tre】

・特区に特出した制度を / 人民評議会設置せず / 土地使用期限 99 年

(特別行政・経済単位 [特区] の制度政策議論、Van Don [Quang Ninh 省], Bac Van Phong [Khanh Hoa 省], Phu Quoc 島を特区化)

・外国語証明書の質に疑問

(100% 合格を謳う英語塾などが存在し、教育訓練省は学校外での外国語能力証明書の発給を停止)

【Thanh Nien】

・一等地のビル差し押さえ、顧客はどうなる？ ()

(ホーチミン市の一等地で長年に渡って建設がとまっていたビルの差し押さえの話題：本日のニューズメールにも記事)

【Lao Dong】

・数百億ドン投じれど、ハノイで急増デング熱

(すでに 200 億ドン、さらに 700 億ドンを投じて予防用の設備や化学物質を購入するが、現状としてデング熱は拡大する一方)



(8月24日付各紙)

***** 政治・経済 *****

「輸出入手続き全て見直せ」首相が指示、専門分野の検査待ち問題で

8月21日に開かれた首相作業部会と関係省庁の会議で、Mai Tien Dung 政府事務局主任は、Nguyen Xuan Phuc 首相の指示として約 6,000 種類の輸出入手続き見直しを求めた。

手続きにのべ 2,860 万日

Dung 主任によると、通関の段階で専門分野の検査を受けなければならない輸出入品は全体の 30～35%。これに対し政府決議では 15%に落すよう求めている。

中央経済管理研究院(CIEM)の資料によると、専門分野の検査対象品は約 10 万に上り、年間で企業はこの手続きにのべ 2,860 万日、14 兆 3,000 億ドン(約 6 億 5,000 万ドル)を費やしている。

「税関の検査が終わっても、専門分野の検査が 1～3 カ月後にあり通関できない貨物も多い。いざ検査となっても、今日はこの手続き、明日は別の手続きと 3～4 カ月貨物が検問所で停まる。だが規定では 15 日、または 30 日だ。許可書の形で不適切な事業条件が作られており、通達ではない文書で様々条件を作っている」と Dung 氏は嘆いた。

例えばチョコレートでは 13 種類の許可書(12 の原料で 12 種類 + 製品)が必要で、ヨーグルトでも農業農村開発省の検疫と保健省の食品安全検査が必要だが、各省は作業を同時にしない。

Dung 氏によると、この会議を終えて作業チームは省ごとに手続きを見直す。例えば商工業省が設けている専門分野の検査は 1,220 あるが、ひとつひとつ見なおす。「重複しているもの、不必要な手続きを廃止し、簡素化して輸出入企業により円滑な条件を整えるよう首相は指導している」と Dung 氏は述べた。

(Tuoi Tre 8 月 22 日,P.6)

【草案】自動車部品、9 人乗り・5 トン以下トラックで減税 2 案

財務省は 8 月 22 日、自動車部品の輸入税制草案を公表した。

生産量や、国内生産額が一定水準に達することを条件*に、2018～2022 年に自動車部品の輸入税を減税する 2 つの案を示している。

9 人乗り以下乗用車(排気量 2,000cc 以下)と車両総重量 5 トン以下のトラックに適用し、案はそれぞれ次の通り。

*9 人乗り以下乗用車で 1 社の 2018 年生産が 3 万 4,000 台、うち 1 車種が 2 万台(国内生産額 20%)で 2022 年まで年 16%増産するなど。

【第1案】

組み立てに用いる輸入部品 163 品目の税率を 0% に引き下げる。現在 14 ~ 16% となっている税率は 9 人乗り以下乗用車で 7% に、5 トン以下トラックで 1% に下がる。

【第2案】

エンジンやギアなど 19 品目の税率を 0% に引き下げ、HS コード 8708 に属する 42 品目を 10% に引き下げる。平均税率は 9 人乗り以下乗用車で 9 ~ 11% に、5 トン以下トラックで 7.9% に下がる。

財務省は両案の弱点として、ベトナムでの生産拡大方針がない企業は 0% といった税率を享受できないことを挙げている。また 9 人乗り以下乗用車でこの税制を利用できるのは 3 社程度としている。

(Nguoi Lao Dong 8 月 23 日,P.2)

自動化技術・設備展「Automation Techmart」ハノイで 25 日まで

8 月 23 日、国家科学技術情報局の技術情報取引所(ハノイ市 Hoan Kiem 区 Ly Thuong Kiet 通り 24 番地)で自動化技術・設備展『Automation Techmart』が開幕した。

初開催の展示会で、ロボット技術、スマートビル、環境観測機器、水力発電機制御機器、食品・工業生産オートメーション機器、ネットワークセキュリティー、原子力技術などを紹介する。

展示会は 25 日まで。

(Lao Dong 8 月 24 日,P.8)

東京・ハノイが相互に観光プロモーション、地下鉄・ホアンキエム湖で広告

ハノイ市は東京都と観光の相互プロモーションを実施する。

東京で 10 月 2 日 ~ 11 月 1 日に、都営地下鉄浅草線、都営三田線、新宿線、大江戸線の車内や駅の LED ビジョンにハノイの観光促進ポスターや写真を掲出する。

ハノイでは 10 月いっぱい、Ba Kieu 殿(ホアンキエム湖)の LED ビジョンで 30 秒間の東京のプロモーション映像を流す。ほか Kim Dong 映画館でも上映前に流す。

(Dau Tu 8 月 23 日,P.3)

ホーチミン市中心部の高層ビル差し押さえ、着工 2007 年工事とまる

金融機関資産管理会社(VAMC)は、債権回収のためホーチミン市中心部の高層ビル「Sai Gon One Tower」を差し押さえた。

8 月 21 日に国家銀行が発表した。金融機関の不良債権の試験的な処理に関する国会決議

42号に基づく差し押さえは初めて。

VAMC はこれ以前に、Sai Gon One Tower 社(旧名 Sai Gon M&C 不動産)、Lien Phat 投資、Minh Quan 建設投資コンサルティング、Tan Superdeck M&C を債務者とする、元本・利息合計 7 兆ドン(約 3 億 1,818 万ドル)の債権購入契約を複数の金融機関と交わしていた。

VAMC は各債務者に何度も返済を督促していたが返済されず、現実的な返済計画も作られないため、ホーチミン市 1 区 Ton Duc Thang 通り 34 番地の当ビルを差し押さえた。

2007 年に着工

Ton Duc Thang 通りと Ham Nghi 通りの交差点にあるこのビルは、当初投資総額 2 億 5,600 万ドル、2007 年に着工し、2 年後の完成を予定していたが工事がとまり、そのまま放置されていた。2014 年 10 月にホーチミン市監査部は、このプロジェクトの全面監査を決定している。



(差し押さえが決まったビル)

(Phap Luat 8 月 22 日,P.2/Tuoi Tre 8 月 22 日,P.7)

ギソン製油所、最初の原油を受け入れ

Nghi Son 製油所は 8 月 22 日、クウェートのタンカー Millenium 号から、原油 27 万トンを受領した。船から製油所に原油を移す作業には 3 日ほどかかる。

原油を受け入れた後引き続き試運転し、2017 年第 4 四半期から商品を生産する予定。

製油所は年間原油 1,000 万トンの精製能力を持ち、国内の石油需要の 40%に対応する。ほか、ベンゼン、パラキシレン、ポリプロピレンといった石油化学製品を輸出する。

(Thanh Nien 8 月 23 日,P.5)

ベトナムで 2 番目に長い Ca 峠トンネル開通、移動 60 分 10 分に

5 年の建設を経て 8 月 21 日、Ca 峠トンネルが正式に開通した。

Phu Yen 省と Khanh Hoa 省を結び、Ca 峠(4,125m)と Co Ma 峠(500m)がトンネル区間。Hai Van 峠に続いて 2 番目に長いトンネルとなる。BOT(建設・運営・移転)方式で建設された。これにより峠越えにかかる時間が従来の 60 分から 10 分に短縮される。

8 月 25 日～9 月 2 日は無料で利用でき、それ以降は最高 28 万 8,000 ドン(約 13 ドル)、最低 6 万ドン(約 2.7 ドル)の料金がかかる。



(Phu Yen 省の位置、Khanh Hoa 省は海岸沿いの南の省)

(Phap Luat 8 月 22 日,P.9/Tuoi Tre 8 月 22 日,P.3/地図は Wikipedia から)

ホーチミン市 - Long Thanh - Dau Giay 高速道路で ETC の運用開始

ベトナム高速道路サービスエンジニアリング社(VEC E)は 8 月 21 日から、ホーチミン市 - Long Thanh - Dau Giay 高速道路で ETC の運用を開始した。

Long Phuoc、国道 51 号線、Dau Giay の料金所にそれぞれ ETC 用 8 レーンが整備されている。

ETC を利用するには車載機(OBU)とプリペイドチケット(PT)が必要で、OBU は月 7 万ドン(約 3.2 ドル)でのリース(12 カ月の利用を約束)、230 万ドン(約 105 ドル)での販売、保証

金 250 万ドン(約 114 ドル)を支払うことでの貸出の 3 種類で提供し、複数台の自動車を持つ企業には希望に応じて銀行保証などを条件に貸し出す。

プリペイドチケットは利用者が予め課金する形で、残金が精算額に足りなければ、現金で支払うこともできる。

(Phap Luat 8 月 22 日,P.9)

クイニョンで 5 つ星ホテル・マンションに着工

TMS グループは 8 月 19 日、「TMS ラグジュアリーホテル Quy Nhon Beach」(Binh Dinh 省 Quy Nhon 市 Nguyen Hue 通り)に着工した。

敷地 2,600m²、地上 40 階、地下 2 階建て。700 部屋の高級ホテル・マンション、ショッピングセンター(4 階分)、プール、レストラン、スーパー、インターナショナルスクール、子供用の遊技場、質の高い総合クリニックなど、5 つ星のユーティリティを備えている。

(Thanh Nien 8 月 20 日,P.7)

Chu Lai 経済区で 103ha の工業団地に着工、ダナンから 65km

Capella Quang Nam 社(Capella 不動産社の子会社)は 8 月 20 日、Quang Nam 省で Tam Thang 2 工業団地に着工した。

投資総額 3,500 億ドン(約 1,591 万ドル)、面積 103ha。Chu Lai 開放経済区内にあり、ダナンから 65km、Chu Lai 空港から 35 km、Tam Ky 市から 6 km の位置。国道 1A 号線やダナン - Quang Nam 高速道、沿岸道路などの幹線道路を使って空港、港、都市中心部へのアクセス至便。

まずは第 1 期 30ha を整備する。プロジェクト全体の完成は 2 年後の予定。

(Dau Tu 8 月 21 日,P.2)

Hau 川 - Duc Hoa 500kV 送電線、光ケーブル供給は中国企業が受注

南部電力施設プロジェクト管理委員会は、「Hau 川 - Duc Hoa 500kV 送電線プロジェクト」における光ケーブル、絶縁体、付属品調達(パッケージ 3)の請負業者選定結果を発表した。

落札したのは中国の Consortium Xinyuan で、落札価格 9 億 7,000 万ドン(約 4 万 4,090 ドル)と 172 万 7,188 ドル。パッケージ価格は 422 億ドン超(約 192 万ドル)。

国際入札が行われ、3 社が参加したが(Xinyuan 以外は外国企業とベトナム企業の共同企業体)、技術面でパスできたのは Xinyuan とベトナムエネルギーソリューションズ社ののみだった。

(Dau Thau 8 月 17 日,P.3)

集合住宅に安全食品販売ブースを設置、ハノイ市が取り組み

ハノイ市保健局、農業農村開発局、商工業局は8月20日、「安全な食事」(Bua an an toan)プログラムを開始した。

2020年まで試験的に行うもので、最終的に市内30の集合住宅に安全食品を提供するブース(固定)を設置する。

食品の安全確保を目指した各種活動の実施や、安全な食事に関する知識の提供など、国、科学者、記者、企業、消費者が連携して行う取り組み。

安全でない食事にノー

式典で Vu Duc Dam 副首相は、「安全でない食事にノーと言うだけでなく、これらを生産・販売する行為を糾弾し、厳しく処分していかなばならない」と述べ、企業、地方、個人に食品の安全確保のための具体的な行動を取ろうと呼びかけ、ハノイ市また全国で社会の健康のため、持続的でモラルある生産を構築するための同様の取り組みが続くことを望むとした。

34T Trung Hoa Nhan Chinh マンションが、プログラムを展開する最初の登録集合住宅となっており、家畜解体施設を含め、農林水産品の生産・販売200施設あまりがプログラムに参加している。2020年まで展開するこのプログラムは4段階に分け、第1段階では5つの集合住宅、第4段階で30カ所にまで拡大する計画。

(Thanh Nien 8月21日,P.2/Nguoi Lao Dong 8月21日,P.11)

***** 統計情報 *****

不要な事業条件約2,000件の廃止を提案、計画投資省

計画投資省は、事業を行うにあたって設けられており、企業や経済の競争力を削いでいる2,000近くの事業条件を廃止するよう政府に提案している。

廃止を提案しているのは、財政、場所、生産能力の条件などで、医療や会計監査など一定の水準や経験が求められる業種を除いては、人材条件も全廃したい考え。

これとともに、管理手法もOECD(経済協力開発機構)の基準・慣例に倣い、次のような方針に改めることを提案している。

多額の費用がかかる事前検査の性質がある条件を、安全(火災、労働、品質など)に関する基準・規格などに変更し、企業が遵守できるようなガイドラインを作る。

事前検査から事後検査へと管理方法を変更し、企業に自主検査させた上で国は商品やサービスなどを抜き打ち検査する。

リスクに基づく管理を行い、効果を高めコストを下げる。企業と製品に関する情報システムを構築し、法律遵守、産地などの情報を集約し、消費者が選べるよう情報提供する。

中央経済管理研究院(CIEM)によると現在、243の業種で4,284の事業条件が設けられている。

【一部省庁が設けている事業条件の種類・数】

管轄省	条件								合計
	一般	財政	場所	生産能力	人材	経営方法	計画	その他	
商工業	343	23	14	497	181	24	23	47	1,152
交通運輸	82	39	0	226	152	3	5	10	517
財務	89	96	14	60	129	21	5	56	470
保健	30	7	2	145	83	3		23	293
農業農村開発	60	7	32	90	59	6	7	29	290
国家銀行	75	63	2	58	38	22	2	25	285
文化スポーツ観光	63	11	4	27	72	9	2	6	194

(Dau Tu 8月23日,P.1/P.5)

******* 一口ニュース *******

ホーチミン市人民委員会は、幹線道路や交通インフラが整っていない地域では高層ビルの建設許可を出さないよう関係部局に指示、交通渋滞対策の一環

(Tuoi Tre 8月23日,P.8)

ホーチミン市では年末までに様々なイベントを開催。11月23~26日には国際マラソン大会も

(Sai Gon Giai Phong 8月23日,P.2)

為替・証券市場動向	
為替相場	<p>キャッシュ 22,765 ドン / USD <国家銀行中心レート 22,447 ドン / USD> (8月24日 11時30分・Vietcombank)</p>

株価指数	VN-Index	769.88(3.90/0.51%)
	VN 30	747.94(4.84/0.65%)
	(8月24日前場終値・ホーチミン市証券取引所)	

******* 入札情報 *******

【施工】Bac Lieu 省 Dong Hai 県 Cay Giang 市場 - Nha Mo 道路建設

(Bac Lieu 省人民委員会承認 2017 年 8 月 10 日付文書 1372/QD-UBND 号)

パッケージ名	パッケージ価格	資金源	請負業者 選択方法	請負業者 選択期間	契約 形式	契約実施 期間
橋 4 本建設(Cay Giang 市場、Sau Nghiep、Chau Dien、My Dien)	177 億 6,279 万ドン	国債、 予算	国内公募 入札	2017 年 第 3 四半期	総価 式	20 カ月

投資主：Dong Hai 県人民委員会

(電子入札システム 8 月 11 日)

******* 事件・出来事 *******

アリアナ・グランデ公演ドタキャン「体調不良」、ファン怒り

8 月 23 日、開演数時間前に主催者は、ホーチミン市第 7 軍区競技場で行う予定だった米人気歌手アリアナ・グランデさんの公演中止を発表した。

本人は 22 日午前 2 時頃にホーチミン市入りしていたが、体調不良から公演ができなくなった。体調不良は数週間前からで、ドクターストップがかかったという。19 時 30 分頃に彼女と主催者の謝罪文がメディアに送られた。

本公演は 2 月からスタートしているワールドツアー「The Dangerous Woman」の一環で、世界的スターのベトナムご指名にファンの期待は高まっていたが、寸前で幻に終わった。

会場でようやく中止を知った人も多いなど、突然の中止に多くのファンが憤りを感じている。

(VnExpress 8 月 23 日/Thanh Nien 8 月 24 日,P.19)